:25

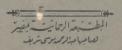
اري راصفات

الطلبة السنة الخامسة بالمرارسي الثانوية

4:5

عبد المغنى المنشاوى و مصطفى السقا المدرسان بالمدرسة الخديوية الثانوية

شعبان ۱۳۲۷ – يناير ۱۹۲۹



ترجمة

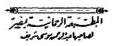


لطلبة السنة الخامسة بالمدارس الثانوية

كتبها

عبد المغنى المنشاوى و مصطفى السقا الدرسان بالمدرسة الخدوية الثانوية

شعبان ۱۳٤٧ — يناير ۱۹۲۹



ب الدار من الرحم

مقترمته

هذه ترجمة موجزة الشاعر الكبير المعروف بابن حمديس الصَّقلي ، كتبناها لطلبة السنة الخامسة بالمدارس الثانوية متوخين أخراجها وفق العناصر التي رسمها منهج الدراسة الحديث .

وكان بودنا لو توسمنا فيها بما يجعلها كفاء منزلة ابن حمديس فى الأدب العربى ، لولا أن زمن الدرس لم يسمدنا بذلك ، ولملنا موفقون ألى تحقيق هذا الأمل ، إن امتد بنا الأجل .

منهج دراسة الكتاب والشعراء

يدرس الشاعر أو الكاتب من النواحي الآتية :

- (١) الحالة الاجتماعية والسياسية التي كان يعيش فيها .
 - (٢) حيانه وبيئة
- (٣) تأثيركل ذلك فى نفسه ومظاهره فى شعره أو نثره ـ
 - (٤) ألفاظه وأساوبه ومعانيه وميزانه.
 - (o) متناول کلامه .
 - (٦) الموازنة بينه وبين شعراء عصره أوكتابه .

ابنحمديس

علم من أعلام العربية ، وشاعر من أجل شعرائها ، وإمام فى الوصف يأتم به كبار الوصافين ؛ وهو على جلالة قدره ، وسمو منزلته فى الشعر ، مجهول الفضل ، مغموط الحق ، لم يفطن الناس له ، كما فطنوا لبعض المغمورين من الشعراء الذين لم يحلقوا فى سمائه ، ولم يدانوه فى عليائه .

وکاً ن الجد العاثر الذی صحب ابن حمدیس طول حیاته ، سرت عدواه ألی شعره بعد نماته ، فظل مطویاً عن الناس شعره ، منسیاً فضله .

فإذا نحن عرضنا اليوم لدراسته ، فإنما نحاول بذلك الاتصال بهذه النفس الشاعرة الكبيرة ، علنا نجلو ما اكتنفها من ظلمات السنين ، فتتكشف الناس عن كنوزها المدفونة ، وجواهرها المكنونة ، ويكون الله تعالى قد أراد أن يديل لهذه العبقرية الفذة من أحداث الزمان ، وتصاريف الأيام .

الحالة السياسية في عدر « وأثرها في سُمر،

يطلب الينا المقام أن نصف الحال السياسية فى يئنات ثلاث، نشأ ابن حمديس فى أولاها (صقلية)، ونزح إلى الأخريين: (الأندلس وإفريقية).

أ - الحالة السياسية في صفلية

صقلية البلد الذي نشأ فيه ابن حمديس ثم شب وترعرع ؛ وهي جزيرة جنوبي أيطاليا ، فتحها العرب بقيادة أسد بن الفرات سنة ٢١٩ للهجرة ، في حكم زيادة الله بن الأغلب حاكم إفريقية ، وتوالى عليها الولاة من قبل الأغالبة ، ثم من قبل الفواطم ، فلما انتقلت خلافهم الى مصر ، أصبحت صقلية تابعة لحاكم أفريقية أبي منادباديس وأولاده ، وظلت في حكمهم حتى غزاها النور منديون سنة ٤٦٤ للهجرة ، وطردوا العرب منها ، فلم يتح لهم أن يحكموها بعد ذلك .

حكم العرب صقلية قرنين وربع قرن لم يصف لهم فيها يوم، ولم ينمد لهم سيف، إذ كان الروم من أهل الجزيرة دائبين في مكافحة العرب، وأخراجهم من أوطانهم، فاذا هـــدأت ثائرة الروم وقلما تهدأ ، خرج العرب على أنفسهم ، يتنازعون الحكم فيما ينهم ، حتى لانت قناتهم، وذهبت ريحهم، بعد أن لعبت بهم يد الفرقة، وشوت وجوههمنار الفتنة ، ذلك إلى أن زهرة الحياة بتلك الجزيرة فتنتهم فجنحو أليها ، وطفقوا بروون أنفسهم من لذاذاتها ، فدهمم وه على حالسيئة من الفرقة والترف، وأوسعوهم تعذيبا وتنكيلا، حتى ألجئو هم ألى مغادرة الجزيرة فحرجمها أكثرسكانها من العرب، ولم يتم جلاء الباقين الا بعد قرن من استيلاء المرمنديين عليها.

رأى ابن حمديس كل ذاك فكان قدى فى عينه ، وشجا فى حلقه ، وحسرة فى فؤاده ، وكان له أثره فى شعره الشاكى ، ووجد انه الباكى ، مما تراه مفصلا بعد، فآثر الهجرة ، لا يزمع رجعة ، بعد أن يئس من تحرير وطنه ، وصلاح أهله ، وألى ذلك بشير بقوله :

ولو أن أرضى حرة لأتيتها 💎 بعزم يعد السير ضربة لازب

ولكن أرضى كيف لى بفكاكها

من الأسرق أيدى العلوج الغواصب

أحين تفانى أهلها طوع فتنة

يضرم فيها ناره كل حاطب

ب الحالة السياسية في الأندلس

فى سنة ١٣٨ للهجرة أسس عبد الرحمن الداخل دولة أموية بالأ ندلس ، تعدّ من أزهى دول الاسلام حكما ، وأعظمها حضارة . وقد امتد حكمها حتى سنة ٤٢١ للهجرة، ثم أخذ عقدها ينتر ، فتغلب في كل ناحية منها متفاب من الولاة والقواد ، ولقب نفسه بما حلاله من ألقاب الخلافة ، تشبها بخافاء المشرق ، مثل المعتمد والمعتضد والمأمون والمعتصم وغيره ، بمن يسمون بماوك الطوائف ، وفيهم يقول الشاعر :

مما يزهدني في أرض أندلس أساء معتمد فيها ومعتضد ألقاب مملكة في غير موضعها كالهريحكي انتفاخاصولة الأسد تدابر هؤلاء الملوك وجد كل منهم في ثل عرش الآخرين، فوهنت قوام، وذهبت هيبتهم من قلوب أعدائهم.

اهتبل الأسبان الفرصة فأخذوا يثاون عروش هؤلاء الماوك المتدابرين عرشا بعد عرش، وقصد طاغيتهم ألفونس إلى أشييلية وفيها المعتمد بن عباد، فلما رأى أن لا قبل له به استعان بسلطان الفرب يوسف بن تاشفين، فأظهر دعليه، ولكنه ما عتم أن سلبه ملكه، واعتقله عراكش فا زايل معتقله حتى مات . وبذلك أصبحت الأندلس ولاية تابعة لسلطان المرابطين بحراكش ولقد كان المعتمد بن عباد هذا ممن قصد إليه ابن حمديس في اشبيلية واختصه بكثير من مداعمه

حد - الحالة السياسية فى افريغية

إفريقية (تونس) من البلاد التي نزح إليها ابن حمديس بعد أن زايل الأندلس، أثر سقوط دولة بني عباد على يد المرابطين كما مربك

فتح المسلمون هذه البلاد سنة ٤٥ الهجرة ، وتنابع عليها الولاة حتى قامت بها الدولة الأغلبية ، وبقيت إلى أن أزالها الفاطمية سنة ٢٩٧ الهجرة . ولما أتاح الله لرابع خلفائهم (المعزلدين الله) فتح مصر اتخذ القاهرة مقر الخلافة الفاطمية ، وأناب

عنه (أبا منادباديس) في ولاية إفريقية ، فاستطاع بحذقه وكفايته أن يستقل بأمورها . وكان من أحفاده الأمير تميم بن المعز وابنه يحيى ثم على بن يحيى ، الذين وفد ابن حمديس عليهم ، وامتدحهم واستندى أذ فهم ، فأجزلوا له العطاء .

وأسرة بنى باديس تمت فى نسبها إلى قبيلة صنهاجه ، إحدى قبائل اليمن التى نزحت إلى المغرب

هكذا يرى بعض المؤرخين ، ولكن بعضهم يعدها من برابرة المغرب، وابن حمديس يؤيد الرأى الأول بقوله من قصيدة يمدح بها الأمير يحيى بن تميم :

طاهر الأخلاق ، مألوف العـــلا

طيب الأعراق، مصقول الحسب.

فی نصاب لم یزل من حمیر

مُعْرِقًا في كل قوم منتَجَب

وقد زال ملك بنى باديس باستيلاء النرمنديين على بلاده

سنة ٤٣٥الهجرة .

الحالة الاجتماعية التي كان يعيش فيها وأثرها في شعره

قبل الكلام عن الحال الاجماعية في صقلية والأندلس والغرب هذا المصرفي شيء من التفصيل نريد أن تقفك على أمرين جديرين مانظو:

- (١) أن الحال الاجماعية في هذه البلاد نشبه في كثير من النواحي حال المالك الشرقية في العصر العباسي الثاني ، أي بعد عهد. المتوكل
- (٢) أن أهل هذه البلاد كانوا يحتذون المشارقة في علومهم وآدابهم وأخلاقهم ، فلا يكاد يظهر علم أو فن ، أو تفشو عادة أو خلق بين المشارقة ، حتى تجد نظيره بعد بضع سنين بين المفاربة ، لأن المشارقة منهم بمنزلة الأصل من فرعه ، والوالد من ولده ، يطمئ إلى رأيه ، ويهتدى بهديه

والآن نستطيع أن نصف لك الحال الاجتماعية في شيء من. التفصيل فنقول:

\ - الحال الاقتصادية

صقلية جزيرة فى الجنوبي الغربي من إيطاليا، خصبة التربة متفجرة الأنهار، ذات جنات عالية ، ووديان ممرعة ، وأشجار ملتفة. هذا إلى أنها طيبة الهواء، صافية أديم السماء. فلا عجب أن يدر حلابها ويغنى ذبابها، وأن يراها ابن حمد يس جنته الى أخرجه عسف الأعداء منها:

ذكرت صقلية والأسا يجدد للنفس تذكارها فان كنتاً خرجت من جنة فانى أحدث أخبارها ولولا ملوحة ماء البكاء حسبت دموعى أنهارها فأما بلاد الأندلس فتشبه صقلية فى خصب ثراها، وتدفق أنهارها، وجال طبيعتها. لذلك عظمت ثروة أهليها، وقامت لهم

وأما أفريقية فلا تبلغ شأو الأندلس: لطبيعتها الصحراوية، وسذاجة الحياة فيها

۲ -- الحال الفكرية

حضارة زاهية

إن بين الحال الاقتصادية والفكرية في باد ما سببا أي سبب

إذ لبس من الطبيعي أن يممل الناس أفكاره ، ويكدوا قرائحهم لابتكار علم أو أخراج فن إلا بعد أن يأمنوا على أسباب عيشهم، وموارد أرزاقهم . لذلك كان طبيعياً أن تصبح الأندلس وصقلية ييئة علمية أدبية ، العلوم والفنون فيهما سوق نافقة

هذا إلى أن فى انقسام الممكمّالاً ندلسية إلى دويلات صغيرة ما أذكى نار الغيرة والتنافس فى قاوب الماوك ، فأخذوا يتسابقون فى تقريب العلماء ، وتشجيح الأدباء . وبما حفز هؤلاء الماوك فى هذه السبيل إلمامهم أنفسهم بكثير من العلوم والفنون ، ولقد حدث مثل ذلك عند المشارقة عصر البويهيين كما أشرنا أول المقال . ولا تقصر صقلية عن الأندلس فى هذه المضار: فقد نبغ فيها كثير من العلماء الأعلام ، فى علوم الدين واللغة ، كما ظهر بها المكتاب البارعون كجوهر الصقلى، والشعراء المفلقون كابن همديس

وعلى الجُملة كانت الحال الفكرية فىالغرب لانقل عن نظيرتها فى الشرق: رفعة منزلة ، وسمو مكانة

الذي نترجم له .

٣ -- الحال الخلقية

إن الضعف العام الذي ظهر أثر مق المالك الاسلامية الشرقية، سرت عدواه إلى المائك الغربية ، وبخاصة صقلية والأندلس ، فال الناس هنا وهناك إلى جانب العيش المرف ، وتواصوا بالحرص على لذاذات الحياة ومناعمها ، يطوع لهم ذلك ما في وجوههم من صباحة وملاحة، وما في طبيعة بلادم من سحر وفتنة ، وما تدر "به مرافق الحياة بين أيديهم من وفر وثراء . فكان التشبيب والغزل بالنساء ثم بالغلمان ، وكانت مجالس الشراب والفناء تمقد في ظل الكبراء والرؤساء . كما فشت الأباحية بين الناس، حتى صارصلاحهم ميثوساً منه . وكا تما كان ابن حمديس يستملي البيئة التي تكتنفه ميثوساً منه . وكا تما كان ابن حمديس يستملي البيئة التي تكتنفه إذ يقول :

باكر إلى اللذات واركب لها سوابق اللهو ذوات المراح من قبل أن ترشف شمس الضعى ريق الغوادى من تغور الأقاح ولقد كان للاستهتار بالحجون ، وفساد الشئون السياسية ، أثرهما فى أخلاق العامة ، فتفرقوا طرائق ، واستطال الأقوياء منهم على الضعفاء ، وفشا التملق والنفاق ، وفسدت الأخلاق العربية لضعف الوزاع الدينى، فكانذلك نذيراً باسترداد الأسبان كثيراً من أراضيهم الملوبة، وأن ينكل الدمنديون بعرب صقلية أشد تنكيل، كا مر بك

وبحسبك أن تقرأ هذين البيتين لابن حمديس فإنه يصور لك فيهما ناحية من الحال الخاتمية في هذا العصر

وقد بدلت بغد سراة قوى ذئابا فى الصحابة لاصحابا وألفيت الجليس على خلاف فاست مجالسا إلا كتابا

7

حیاته و بیئته ، وأثرها فی شعر ه ۲۶۷ – ۲۷۰

۱ – قبيلته ونسير :

ابن حمديس عربى الجنس واللسان ، يتصل نسبه بالأزد إحدى قبائل كهلان ، من عرب اليمانية . جلاكثير من بطونها إلى المغرب والأندلس إبان الفتح الاسلاى وبعده

وقد نسبه ابن خلكان بفوله : هو أبو محمد عبــد الجبار

ابن أبى بكر بن محمد بن حمديس (۱) : ولم يذكر بقية نسبه إلى. الأزد، كما لم يذكره أحد ممن ترجم له

ولقد كان ابن حمديس شديد التعصب لقبيله، تحس تعصبه البانية في شعره وهو يمدح المعتمد بن عباد وولده الرشيد، ويحيى بن عيم وابنه عليا، إذ ينتظمهم وإياه قبيل واحد. فتراه يكد قريحته في استنباط الماني البديعة، وتصوير الأخيلة الرائمة، ولا يفوته أن يذكره بما بينه وبينهم من عصبية عتيدة، ورحم واشجة ليكون ذلك أدعى إلى حدبهم عليه، وإكرامهم مثواه

فاستمع إليه وهو يمدح الرشيد بن المعتمد ويهنئه بالعيد بقصيدة طويلة يختمها بقوله

لولاك يابن الغر من يعرب لم تلج الآمال باب النجاح ولا تلقى الفوز إذ سوهموا بنو القوافى من مُعلَّى القداح فائم بعيد قد أتى ناظا كل لسان لك فيه امتداح فقد أرتنا في ابتذال اللها كَافُكَأُفِهَالَ الدَّيَ فَالأَضاحِ

 ⁽۱) ذكر ابن خلدون في تاريخه اسم حمديس من رجالات العرب الدين خرجوا على ابراهيم بن الأغلب بتونس ، فهل لهذا الاسم علاقة بالمترجم له؟

٢ - ميلاده واسم وكنيته :

ولد ابن حمديس فى مدينة «سرقوسة» من جزيرة صقلية أواخر حكم السلمين بها حوالى سنة ٤٤٧ للهجرة ، وسمى عبد الجبار ، وكنى أبا محمد . أما ابن حمديس فاسم غلب عليه وعرف به ، وليس حمديس أباً له على الحقيقة ، وإنما هو أحد أجداده ، وإذا صح ما لاحظنا من أن حمديس هذا هو الذى خرج على ابن الأغلب فيونس رجحنا أنه لمريكن الجدالثاني له على ماذ كره ابن خلكان، وإنما كان أعلى من ذلك .

۳ – أسرته وتربيته :

لقد استفتحنا مغاليق التاريخ علنا نظفر بما يقشع ذلك الظلام الذى اكتنف أسرة بن حمديس ، فلم نظفر بشيء ، ثم حاولنا (في غير تقصير) أن نلم بطرف من تربيته وتعليمه في مظالهما من كتب التراجم ، فما كنا أكثر توفيقاً . والحق أن هذا يثير العجب ، ويؤسف كل غيور على الأدب ولكنه إن حال بيننا وبين ما نشتهى راوين ، فلن محول بيننا وبينه مستنبطين .

إذا كان المألوف أن تعرف النتائج بمقدماتها ؛ فليس غريبًا

أن تعرف المقدمات بنتائجها ، وين أيدينا الآن ديوان ابن حمديس نقرأ فيه عقلا مثقفاً ، ونفساً مهذبة ، ووجدانا حياً شاعراً ، كا نامح بين سطوره احتذاءه كبار شعراء المشرق : جزالة لفظ ، وبراعة أسلوب ، فهل يكون ذلك إلا عرة الدرس ، ووليد التعليم ، وأمر آخر ينبغي ألا ننساه : ذلك هو ترفعه عن الهجاء ، على الرغم من فساد بيئته ، كا عرفت وحاجته ألى لسانه الذرب يردبه عدوان العادن

إنى امرؤ لاترى لسانى منظا ما حييت هجوا ثم نزعته الدينية وسط تلك الحياة الخليقة الماجنة ، فقد كانت توحى أليه فى فترات آيات الأيمان بينات ، وعظات الحياة بالغات ، أفلا ينهض كل ذلك دليلا على أنه نشَّىء تنشئة دينية عالية ، فى بيث نابه غير خامل ؟ الحق أننا نطمان ألى هذا الرأى على الرغم من شعره الغزل، وقصيده الماجن .

٤ – رمعوته:

عرفت فياً عرفت ما نال الأسر العربية بجزيرة صقلية على أيدى النرمنديين الفانحين من ألوان العسف وصنوف العذاب مما أهاب بابن حمديس من وطنه الحبب إليه هجرة لا قال ولا سال. ولى وجهه شطر الأندلس سنة ٤٧١ الهجرة ثم حط رحاله فى أشبيلية عصر ملكها المعتمد بن عباد. قصد إليه من دون ملوك الطوائف لحذقه قرض الشعر ، وشدة ولوعه بالأدب، فلعله خير من تروج لديه بضاعة الأدب المزجاة . وقد لبث مدة لايؤبه له، ولا يُفطن إليه حتى قنط لخيبته مع قرط تعبه ، وهم بالنكوص على عقبه كما حكى عن نفسه . ثم بسم له الدهر بعد عبوس ، واسترعى نظر ابن عباد ، فألحقه خدمته . وله فيه وفى ابنه الرشيد المدائح الغالية ، كما كان له منها العطاء الجزيل

. ولما استصرخ ابن عباد يوسف بن تاشفين سلطان المرابطين بمراكش على ألفونس ملك الأسبان كا مر بك ، أصرخه وهزم ألفونس ، ولكنه طمع فى أشييلية فانتظمها فى سلطانه ، واعتقل ابن عباد فى قلمة (أغمات) بمراكش حتى وافاه أجله

ولقد أوفى له ابن حمديس فى معتقله ، فكان يبعث إليه بالقطوعات من شعره يودعها حسرة نفسه ، ومحبة قلبه، وحسن تأسيته . فن ذلك قوله : أتيأس من يوم يناقض أمسه وشهب الدرارى فى البروج تدور ولم المناس من يوم يناقض أمسه وقلقل رضوى منكم وتُبير رفست لساني بالقيامة قد دنت فهذى الجبال الراسيات تسير

ولقد كان لجمال الطبيعة فى صقلية والأندلس أثره فى حيال ابن حمديس فأتاح له من الصور الرائعة ما يدانى الحس ، ويعجب النفس

ولما توفيت آمال ابن حمديس فى الأندلس بوفاة المعتمد، أحياها بسفرة إلى إفريقية، وألق عصاه بالمهدية، مقرماك بى باديس، فاتصل بالأمير عيم بن العز، وابنه يحيى، وحفيده على . وكان حظياً عند ثلاثهم ، فأحسنوا وفادته ، واشتروا منه أطيب الحد بجزيل الرفد شموصد بعد ذلك إلى جزيرة ميورقه لسبب لم تسعدنا بمعرفته كتب التراجم ، فكانت له آخر رحلة تلما رحلته الكبرى إلى

ولم يكن ما غمره به آل عباد وآل باديس من نعمة ، وما أسبغوه عليه من فضل ليلفته أن يشتاق بلده المنكوب، ويحن إلى وطنه الحجبوب. فاستمع إليه إذ يقول:

الدار الآخرة

وراءك يابحر لى جنة لبست النعيم بها لاالشقاء إذا أناحاولت منها صباحاً تعرضت من دونها النقاء فلو أنى كنت أعطى الني إذا منع البحر منها اللقاء ركبت الهلال به زورقاً إلى أن أعانق فيها ذكاء

٣ — أخلافه وصفاته :

ابن حمديس من ذوى الأمز جة السوداوية الحزينة ، وآكبر الظن أن هذا المزاج اشتد أثره فيه بتوالى الأحداث عليه ، فقد رعبه نكبة وطنه ، ومصرع قومه ، فالف نفسه الحزن وسكنت إليه ، وظلت عصية بعد رحيله أن يستخفها رقة العيش وبهجة الحياة وليس لك أن تحاول نفي ذلك بما تلحه عند وصفه الراج من هزة وارتياح ، فاهى إلا رقصة المذبوح ، أو بما يشجوك إذ تتلو بشعره الخزل من أنفام يخطئها الناى والعود ، فاهى إلا أنة المفتود ، على أن ابن حمديس نفسه يؤيد ذلك بقوله

كأن الدهر محسنه مسىء فا يجزى على عمل ثوابا ولو أخذ الزمان بكف حر لكان بطبعه أمراً عجابا يحر على شرب الراج هما ويورث قلى الشدو اكتثابا وفى خلق الزمان طباع خلف يمرّر فى فمى النُّمْبِ العِذابا فهل يعوز ناالدليل بعد إذ أنبأنا أن شرب الخر بجر عليه الهم ، وأن سماع الفناء يورث قلبه الكا بة والحزن

ولقدكان الوفاء له خيا ، لايتخلى عنه ولو حزبه الأمر ، وضافت فى عينه فرجة الحياة . وفى للمعتمد كماعرفت بعداذ سُلِب ملكه ، وغلب على أمره ، وأصبح فى معتقله لايُحلى ولا يُمر " . ولعله كان يحتمى بشبه للمذر لو زينت له نفسه انتجاع غيره طلباً لجدواه ، ولكنه أبى لكرم نجاره أن يخفر به أو يكفر بنعمته .

وإذا علمت أن خطة الهجاء دين لجمهرة الشعراء، وقل منهم من تمالى بنفسه عن هذه الخطة العوجاء، فاعلم أن ابن حمديس من هؤلاء النفر القليل، يسمع هجوه بأذنه فيمرض عنه وعر"به كريمًا، لا عيًّا ولا حَصراً . سمَّ ذلك منه إن شئت كبراً ، أو اعتداداً بالنفس، أو عفة لسان ، فانك ن تقع من ذلك الا على نموت تزيده في عينك إجلالا، وفي نفسك إكباراً . ثم استمع لهذه النفس العالية وهي تقول :

وما أنا بمن يرتضى الهجو خطة على أن بمض الناس أصبح يهجوني أسالم من ألفيت قدرى كقدره وأعظم من فوق وأحقر من دونى ولو شئت يوما لانتصرت بمقول يُحيل على الأعراض حدالسكاكين

ولقد كان ابن حمديس معمور القلب بالإيمان ، شديد الغيرة على الاسلام ، تشعرك بعض مقطوعاته نوعاً من الزهادة يكاد ينتظمه فى سلك المتنسكين ، ولعلك سائلي ، كيف يجمع فى فرزن واحد بين الزهادة والماقرة . فقد نعت الخبر نعت الخبير بها ، العليم بأوصافها ، وأغرق فى ذلك إغراقا يُغرى بها الشاريين وينبه إليها الغافاين

فأجيبك. إلى وإن لم أبرىء ابن حمديس من تهمة الشراب بتأثير بيئة الأندلس الفاسدة أميل إلى أنه كان لا يُدمنه، وأن نبوغه فى خرياته ناله عن طريق الصنعة الشعرية والدرس الأدبى، شأنه فى فنه الغزلى كما سترى فى المقال الثالث عندالكلام عن أدبه . وكان قلبه المؤمن يوقظه من سبات اللهو والفقلة فى فترات مختلفة فينطق فى بعض قصيده بمثل الأبيات الاتية

وغراتك دنياك إذ فوضت إليك أمانيها الكاذبه بأحداثها بئست الصاحبه أصاحبة خلتها ٢. إنها أماسليت منك يردالشباب فهل يسترد من السالبه لعمرك آكلة شاريه وإن- دقائق ساعتها وإن النية من تحوها . عليك بأظفارها واثبه ألم ترجا مجصاة الردي. لكل حميم لها حاصبه كأن لنفسك مغنيطسا غدت للذوب به جاذبه فيأحاضرا أبدا ذنبه وتويته أبدا غائبه أذب منك قلباً تجاري به ببواك عبرتك الساكبه على كلذن مضى في الصبا وأتعب إثباته كاتبه عسى الله يدرأ عنك البقاب وإلا فقد ذُمَّت العاقبه

وبما يؤخذ به ابن حمديس غلوه فى التمصد لقبيله . تكاد تلمس ذلك فى مدائجه لآل عباد وبنى باديس كما عرفت . والمجب أن هذا البراث الجاهلي استطاع أن يتخطى خسة قرون ، ويعيش مع ابن حمديس في جو لا يلائم عيشه ، جو المدنية والحضارة ،

ويمتاز ابن حمديس برقة القلب، وشدة الحدب على أهله.

ولعل لكوارث الدهر وآلام الغربة أثرهما فى ذلك

توفيت عمته بسفاقس ، فرثاها بقصيدة باكية ، نذكر منها الأيات الآتية

ألم تأت أهلَ الشرق صرخةُ نائح

يُفيض غروب الدمع من بلد الغرب

ستى الله قبراً ثائراً بسفاقس

سواجم ً يرضيالترب فيهاعن السحب

فقد عمَّه الاعظام من قبر عمة

أنوح عليها بالنحيب إلى النحب

بدمن بمد البحر فى السِّيف بحره

إذا الحززمنه واصلالسكب بالسكب

ولو آمن الإغراق ضعفّت سحّة

ولـكن قابى الرطب رقٌّ على فلبي

ف أرق قوله: إن قابه الرطب رق على قلبه. وكأن رقة قلبه هذه ونفسه الحزينة أو حتا إليه أن يتبرم بالشيب، ويكثر التحنان إلى عهد الشباب، ويود لو يرتدى برده جديداً.

فاسمه وهو يقول بمد وصف لبانات الصبا ومآرب الشباب كان ذا كله زمان شباب كنت فيه على الدى بالخيار هل ترد الأيام حسنى ومن لى بكال الهلال بعد السرار وقد تألفت كواكب الشيب فى رأس ابن حمديس والما يعبر حسر الشباب فقال يوضح سبب ذلك

كشيئبنى فى عنفوان شبيبتى لقائى من الأيام دهياء فادحــه وقطعى غول القفر فى مَتن سابح

وخوضي هول البحر في بطن سامحه

۲ أىب ابن حمايس

١ -- ديوانه :

لا نمرف لابن حمديس من الآثار الأدبية غيرديوا له الذي يقم في زهاء خسمائة صفحة ، وهو مع ذلك غير ذائم في الشرق ذيوع غيره من دواوين الأدب. نشر في رومة مطبوعا على ورق جيد، مجروف جميلة متفنة . لكنه كثير التحريف والحطأ ، لم يمن ناشره

أن يصدره بالمقدمات والفهارس التي اعتاد الغربيون أن يقدموها ين يدى ما ينشرون من كتب العربية . ولعل ذلك لأنه لم يكن معنياً بغير نشره . ولكن لهذا الناشر مع ذلك يداً على الأدب العربي وعلى ابن حمدين لا تجعد . فقد صان هذا الأثر الجليل أن تامب به يد الأيام ، ولم يأل جهداً في معارضة النسخة المطبوعة بنسخ أخرى مخطوطة ، لم يسلم جميعها فيا نرى من سقم واعتلال

٢ - التقسيم التاريخي لشعره:

نعرف شعر ابن حمديس فى طورى شبا به وهرمه ، أما شعره أول شبابه فلم نقف على شيء منه ولعله لم يحفل بتدوين شعره قبل أن يغادر صقلية ، ولو أن حسن الجد أتحفنا بأثارة منه ، لكان فى طوقنا أن ندرس نفسه وعقله وبيئته ، وأن نقف على البواعث الأولى الني هاجت جواطر الشعر فى نفسه الشاعرة ، وكان فى متناولنا أن ندرس با كورة هذا الشعر لنخرج منه بحكم صائب يرد النتائج إلى مقدماتها . فانا نرى لابن حمديس شعراً قوياً فى شبابه وكهولته ، يدل على قوة استعداد الشعر ومرانة عليه ، واضطلاع بالأدب العربى: معانيه وأساليبه ، من فجر حياته . وإنا لمقدمون بين بالأدب العربى: معانيه وأساليبه ، من فجر حياته . وإنا لمقدمون بين

يديك من حياة ابن حمديس دليلا على توقد قريحته وسرعة خاطره وروعة خياله وهو بعد ً فى شرخ الشباب ، مما فتح الله به عليه أبواب النعمة ، ومهد له بسببه سبيل الرفاهة

قدمنا لك أنه المانتجر ابن عباد بإشبيلية ، لم يفطن إليه بادى الله بده ، وهم بالنكوص على عقبه ، ولا تعبه ، وهم بالنكوص على عقبه ، ولكن الله كشف عنه الكربة ، وأتاح له الفرجة بغلام السلطان يستقدمه إليه ، فلما كان في حضرته ، أجلسه على حشية فنك ، وقال له : افتح الطاق التي تليك ، ففتحها وإذا كورمن زجاج تلوح النار من باييه ، وواقده يفتحها تارة ، ويسدها أخرى ، ثم أطال سد أحدها ، فلما تأملها ابن حمديس

قال له المعتمد: أجرُ

«أنظرهمافى الظلام قدنجما» فقال: «كما رنافى الدجنة الأسد» فقال المتمد:

«يفتح عينيه ثم يطبغها» فقال: «فعل امرى عفى جفو نهرمد» فقال المتمد:

مَفَابِرَةَالدهر نورواحدة، فقال: «وهل نجامن صروفه أحد،

فسر المعتمد منه ذلك ، وسرعان ما ألحقه خدمته ، وأدنى منه منزلته .

ومعظم شعر ابن حمديس في كهولته جيد، كمداً محه في المعتمد وولده، وعمم ابن المعز وابنه وحفيده. أما شعره في الشيخوخةفقد ظهر فيه الضعف، وخبا خياله في جال الاخراج وروعة التصوير

۲ -- متناول نعلام :

منها ثلاثة آلاف بيت فالمديج ونحو مائة وألف بيت من الشعر. منها ثلاثة آلاف بيت فالمديج ونحو مائة وألف بيت فالوصف، وسبعائة فالغزل، وسمائة فالر ثاء، وخسين و ثلمائة في الفخر والشكوى وإذا عرفت أن أقسام الشعر الطبيعي ثلاثة وجداني، ومادي، وعقلي علمت مماتقدم أن ليس لابن حمد يسشى عمن الشعر العقلى، وهو الفلسني الحكمي، وإنما تنطوى فنو نه التي عالجها في نوعي الشعر الوجداني والمادى الوصني. فديحه ورثاؤه وغره وشكواه وغزله كلها من الشعر الوجداني. وأوصافه طبعيها ومصنوعها من الشعر المادى التصويري وسنختص كل فن من هذه الفنون بكلمة

۱ --- الوصف

أهم الفنون التي برع فيها ابن حمديس ، فسكان جديرا أن يحمل لواء الزعامة ينشعراء هذا الفن، وأن يلقب بحقالشاعرالوصاف وإن كان له في غير الوصف كثير ، لا ن هذه الكثرة لا تلفتنا عن حقيقة واقعة ، هي مداخلة الوصف من شعره سائر الفنون ٤ وابن حمديس مصور صناع ، في طوق خياله أن يخرج لك من الصور الآنيقة، والمناظرالبديعة، ما تخرجه يد الصورالحاذق من مناظر الطبيعة، والأشباء المصنوعة . تناول في وصف الطبيعةالسماء والماء، والروضة الغناء ، والبادية التيهاء . كما تناول السحف برقها ورعدها، وغينها وأنهارها ، وكذلك الأبل والجياد ، وكواسر الآساد . ووصف من الأشياء المصنوعة القصور الشامخة ، وما فيها من أدوات الرينة ، وأسياب الترف ، ثم المارك وأدوات القتال : كالسيف والرميح والأسطول ، كما وصف الخر وعجالس الشراب

ويمتاز ابن حمديس بين الشعراء الوصافين بميزة فلما نجدها فى شعراء العربية ذلك أن قوة الخيال عنده ليست مقصورة على تصوير المعانى الجزئية ، شأن كثير من شعراء العربية ، بل يستطيح بها أن يصور الأمور الكلية والمناظر العامة. يظهر ذلك واضحا فى وصفه قصر المنصور بن أعلى الناس بيجاية ، فقد استطاع أن يصور مناظر القصر تصويرا كاملا ، كما صور البحترى البركة المتوكليةومايحيطبها، وإبوان كسرى وما يحتويه، ومن أحسن أوصافه.

١ – قوله يصف الطبيعة:

نْهُ الْجُو على الأرض بَرَدُ أى درّ لنحور لو جَمَد أنجز البارق منها ما وعــد لؤلؤ أصدافه السحب التي منحتـه عاريًا من نكدٍ واكتساب الدربالغوس نكد فوق أرض تتلقاه نُجَد ذوبته من ساء أدمع ڪثماون عجال تطرد فجرت منه سيول حولنا وترى كل غدير مُثَاق سبحت فيه قوارير الزبد فى اشتباك الماء من فوق زرد من يعاليل كبيض ويضعت كهدير القُرْم في الشول صفد أرَّق الأجفانَ رعد صوته لت مجتاز بأبكار الحيا بلدا يُرويه من بعــد بلد فی الشُّری صاح علما وجلد فهو كالحادي روايا إن ونت بضرام كلما نُشبَّ خمكه وكأن البرق فمها حاذف كصام كليا سل مُحمد تارة يخفو ومخفى تارة

قلب الحِمْلاق فى الليل الأسد عرَّج الرائد عنه فزهد لبديع الرَّقْم فيهن جُسدَدُ فتح البرقُ بها الليل وسد كحياة الروح في موت الجسد وتغنى ساجم الطير غرد من ظلام الليل بالنور عُقد طائرًا في صيده من كل يد ينعرُ الأبصار 'محرًا كا وعليل النبت ظان الثرى خلع الخصب عليه حللا وسقاه الرى من وكافة ذات قطر داخل جوف الثرى فتثنى الفصن سكرا بالندى وكأن الصبح كف حلًت وكأن الشمس تجرى ذهبا

٢ — وقول يصف الخمر والروض :

نمن فى جنة نباكر منها صفلت متنه مداوس شمس ومدام تطير فى الصحن سكرا جسمها بالبقاء فى الدّن يبلى وإذا الماء غاص فى النار منها يا لها من عصير أول كرم جنة عبّت الحيا إذ سقاها

ساحلَى جدول كسيف مجرّد من خلال النصون صقلاً مجدّد فتُحل المقود منها وتعقد وقواها مع الليالى تُجدّد أخرج الدّرمن حباب منضد سكر الدرّ منه قِدْماً وعربد مصاح من غمامه غير مفسد

مُعلَمات من الشعاع بمسجد هزّت الريح كخصرها فهيميد تدَّريها صوالح من زبرجد بسليط من الندى تتوقد يين روضاتها سرائر خرَّد. ونَنْنَى من الطيور وُننَشد أسمعتم عن الغريض ومعتبد ركَّما الصَّبا بهن وسجد يبوادٍ من الأماني وعُوَّد غصن في يد الصَّبا يتأوَّد

قد لبسنا غلائل الظل فما ورأينا نارنجها في غصون ككرات محمرة من عقيق وكأن الأنوار فيها ذبال وكأن النسيم بالفرج يُغشى حيث نسقي من السرور كؤوساً ذو صفير مرجَّع أو هديل شاديات عسىالغصون وتضحي كان ذا والزمان سمح السجايا والصُّبا في معاطني وكأني

٣ – وقول في وصف الخيل :

ومجرِّر فى الأرضذيل عسيبه يجرى ولم البرق فى آثاره ويكاد يخرج سرعةً من ظله

و*له* فی وصفها أبضا ومدید انْخطا کاً نك منه

عمل الزبرجدُ منه جسم عقيق. منكثرة السكبواتغيرمفيق لوكان يرغب فى فراق رفيق

نضع اللَّبد فوق تيَّار سيل

قَيْدُ وحش بلا ذخائر وَهِن وقرى معقل وحارس ليل أُسبق الريح فوقه فإذا ما فتُما أُمسكت بفضلة ذيل ٤ — وقولر يعف الاُسر:

وليث مقيم فى غياض منيعة أميرعلى الوحش المقيمة فىالقفر ويقطع كالاص السبيل على السفر يوسد شبليه لحوم فوارس فايشتوى لحم القتيل على الجمر هزير له في فيه نار وسفرة سراجاه عيناه إذا أظلم الدجى فإنبات يسرى باتت الوحش لاتسرى كأن على أرجائه صبغة الحبر له جبهة مثل الحجن ومعطس ويلمع برق من حماليقه الحمر يصلصل رعد من عظيم زئيره ترى الأرض مناوهي مضروبة الظهر له ذنب مستنبط منه سوطه له فيهما طبل محيص على الكر" ويضرب جنيه به فكأنما نيوب صلاب ليستهتم بالفير ويُضحك في النعبيس فكياعن مدى يصول بكفءرض شبرين عرضها خناجر هاأمضى من القضُّ البتر یجرد منها کل ظفر کا نه هلال بدا للمين في أول الشهر ٥ - قولرمن فصيرة طوبر بعف فيها الطبيعة ويشتاق وطنه وريح خفيفة روح النسيـــــم أطَّت بليلا وهبت رخاء على ميت الأرضُ تُبكى الساة كا يُسع الفصل شولا رغاة بريق السيوف مَهزَّ انتضاء فياغرة الصبح هاتى الضياء ورويت منه الربوع الظاء لأملاً هن من الدمع ماء فا زال في الحل يستى البكاء

مرت وحياها شقيق الحياة فمنصوت رعد يسوق السحاب وتشمل في جانبيها البروق فبت من الليل في ظلمة وياريح إِمَّا مَرَّيْت الحيا فسوق الى جَهام السحاب ويسق بكائي ربع الصبا

٣ — وقولر في وصف قصرابن أعلى الناس :

أعمى لعاد إلى المقام بصيراً
فيكاد بمحدث العظام نشورا
وسما ففاق خورنقا وسديرا
ماكان شيئاً عنده مذكورا
رفعوا البناء وأحكموا التدبيرا
للوكهم شبهاً له ونظيرا
غرفا رفعت بناءها وقصورا

قصر لو انك قد كحلت بنوره واشتُق من معنى الحياة نسيمه أشي الصبيح مع المليح بذكره ولو أن بالإيوان قو بل حسنه أعيت مصائمه على الفرس الألى ومضت على الروم الدهور وما بنوا أذكر تنا الفردوس حين أريتنا

ورخوا بذاك جنة وحريرا والمذنبونهُدُوا الصراطوكَفَّرتْ حسناتهمُ لذنوبهم تكفيرا كحقر البدور فأطلع المنصورا ئم انثیت بناظری محسورا لما رأيت الملك فيه كبيرا جعلت ترحّب بالعُفاة صريرا فغرت بها أفواهها تكشيرا من لم يكن بدخوله مأمورا فيه فتكبو عن مداه قصورا فُرِ شِ الْمُهَا وتوشح الكافورا مسكا تضوع نشره وعبيرا صبحاً على غسق الظلام منيرا تركت خرير الماء فيه زئبرا وأذاب من أفواهها الباورا فىالنفس لووجدت هناكمثيرا أقعت على أدبارها لتثورا

فالمحسنون تزيدوا أعمالهم فلك من الأفلاك إلا أنه أبصرته فرأيت أبدع منظر وظننت أني حالم فى جنة وإذا الولائد فتمت أبوابه عضت على حلقاتهن ضراغم فكأنها كبكت لنهصر عندها تجرى الخواطر مطلقات أعنة بمرخم الساحات تحس أنه ومحصَّ بالدّر تحسب تربه يستخلف الإصباح منه إذا انقضى وضراغم سكنت عرين رياسة فكا عا غشي النضار جسومها أسدكأن سكونها متحرك وتذكرت فتكاتها فكأنما نارا وألسها الاواحس نورا ذابت بلا نار فمدن غدرا درعا فقدّر سردها تقديرا عینای محر عجائب مسجورا سحر يؤثر في النهي تأثيرا قنصت لمن من الفضاء طبورا أن تستقل بنهضها وتطيرا ماء كسلسال اللجين نميرا جعات تغرد بالمياه صفيرا لانت فأرسل خيطها مجرورا فوق الزبرجد لؤلؤا منثورا جُعلت لها زهر النجوم ثغورا بالنقش يين شكوله تنظيرا فلك النهود من الحسان صدورا شمس ترد الطرف عنه حسيرا أيصرت روضا في السماء نضيرا وتخالما والشمس تجلو لونها فكأنما سلت سيوف جداول وكأنما نسج النسيم لمائه وبديعة الثمرات تمبر نحوها شجريّة ذهبية نزعت إلى قد صولجت أغصانها فكأنما وكأنما تأيى لواقع طيرها من كل واقعة ترى منقارها خرس تعدمن الفصاح فازشدت وكأنما فى كل غصن فضة وتُر يك فى الصهر يجموقم قَطَّرها ضحكت محاسنه إليك كأنما ومصفح الأبواب تبرا نظُّروا تبدو مسامير النضار كما علت خلقت عليه غلائلا وَرْسيّة وإذا نظرت الىغرائب سقفه حامت لتبنى فى ذراه وكورا فأرثك كل طريدة تصويرا مشقوا بها النزويق والتشجيرا بالخط فى ورق السماء سطورا تركوا مكان وشاحها مقصورا ملك السماء على العداة نصيرا واستوجبت لقصورك التأخيرا منها ودمرت العدا ثدميرا

وعبت من خطآف عسجده التي وعبت من خطآف عسجده التي وضعت به صناعه أقلامها وكأنما الشمس فيه ليقة وكأنما وشوا عليه ملاءة يا مالك الأرض الذي أضتى له كم من قصور الماوك تقدمت كل رياسة

٧ – ومن قوله يصف الاسطول :

والأساطيل فى الزواخر يرى بلدَ الروم غزوُها بالدمار يا بسات العيدان ثنمر بالنيــــدإذا أورقت ببيض الشفار راعفاتُ النمنا تُأوِّنُ فيهـا عَدَباتٍ كنتل مصحف قارى

۸ -- وقال یصف الخر ویاسی علی آبام شباب وقد احتذی
 آبا نواس فی بعض معانب :

حبذا فتيان صدق أعرسوا بمذارى من سلافات الخور عربد الصحو عليهم بالأسا فاتقاه السكر عنهم بالسرور

يتمشى فيــه بالشيب دئور بلفت لم تأن منهن صدور ذات عمركثرت فيه الدهور أنجم الكاساتف أيدى البدور فی ید الا کس عنهن نفور بنجوم ُطلَّم ليست تغور مات من عمرى إلى يوم النشور إنه فی شعری شاهد زور أذرف الدمع رواحاً وبكور لوعــة منه إلى ماء الثغور وهي بالشدوعلي الشرب تدور(١) يصطلى نار الوغى حيث تفور وذوى اللهو مغيبي والحضور وإن استغفرت فالله غفور

عمَّروا رَبُع الصبا من قبل أن إن للاعمار أعجازاً إذا يقتنون العيش من قانية أطلع الساقى عشاء منهمو عدُّ بالأكواب عني إن لي عمر الشيب الدجي من لتي لانشور تشبايي بعد ما وخضاب الشيب لإ أفبله أنا من وجــدى بأيام الصبا فكأأنى ذو غليل يلتظى أصف الراح ولا أشربهما كالنى يأمر بالكر ولا فسواء بين إخوان الصفا أنا من كسب ذنوبى وجل

قمدي يزين التحكيما

⁽۱) مأخوذ من قول أبي نواس فكانّ وما أزين بنها

۹ – وقال يصف السيف^(۱)

وأييض تحسب فيه الفرند يثير هباءً على جدول فرند السيف رُبَّدته وهي لون إلى الغبرة ، والهباء مايرى منبئاً في ضوء الشمس داخل البيت أو دقاق التراب ، يشبه هذا السيف في صفاء مائه ، وما يعاوه من بون فرنده المغبر بنهر يعاو صفحة مائه هباء

إذا دعى الموت بالهز منه أجاب بصلصلة الجلجل الجاجل: الجرس الصغير ؛ في دعى وأجاب طباق ، وفي دعى الموت استمارة ، يقول : إذا هززت هذا السيف أدعو به الموت لبي سريعاً بذلك الصوت الذي يحدثه وقع السيف في الضريبة وماسل الضرب إلاأسال على خدم أدمع المقتل المقتل : الموض يحدث في القتل ويراد به هذا الجرح القاتل وفي خدم استمارة وكذلك في أدمع المقتل

انظر إلى هذا التصوير الرائع، وفلك الخيال الساحر : إن

⁽١) هي أولى قطع النصوص الأدبية القررة هذا المام ولهذا عنينا بالتعليق عليها

هذا السيف إذا سل أصاب المقتل منالضريبة فأسال أدمع جرحها على صفحته

ترى فيه عينك غول الحمام تهم بأكل يد الصيقل الحمام: الموت. والصيقل شحّاذ السيوف وجلاً وها - وفى غول الحمام تشييه بليغ - يريد أن هذا السيف تكمن فيه غول الموت فتكاد تأكل يد صاقله عند ما يجاوه

وماء به شُرَقات الردى تميّع فى قبس مشمل الشرق: الشجا والنصة . وتميّع الشيء تسيّل - والقبس شعلة من نار .

ثم انظر أيضاً إلى هذه الصورة العجيبة التي جمعة أجزاؤها بين الأصداد. إذ تبصر في صفحة هذا السيف ماء لايروى الغلة ولا يذهب بالغُصة بل أنه ماء يحتوى غصص الموت ، ويسيل من صفحة هذا السيف في نار متقدة

تقلدنى إذا تقادته ألا إننى مُنصَّلُ المُنصُّلُ بريد أنه لايقل مضاء عزيمةعن سيفه القاطع، فلاغناء لأحدها عن صاحبه عند الفتك بالأعداء. وما أروع قوله إنه سيف يتقاده سيف

ب -- المربح

أكثر فنونه الشعرية عدد بيت، وأغزرها معنى، وأطولها قصيداً. وسبيله فيه أن يمهد له بالغزل أو وصف الحر محتذياً الجاهليين في الأولى؛ والمحدثين في الأخرى، ثم يختمه بالطلب في الغالب

والذى يلاحظ فى مدائَّ ابن حمديس احتواؤها كثيراً من الوصف، وبخاصة الوصف الحماسيّ : من شجاعة وجرأة وأداة قتال، ولمل ذلك لكثرة الحروب فى البيئة الحيطة به.

ونرى أن ابن حمديس ومن لف لقة من شعراء العربية قد أخطئوا السبيل بسهم هذه المقدمات التى النزموها، فما كانت صورتها فى الأسلام خيراً منها فى الجاهلية، ونعتقد أن خيراً من ذلك ألا يلجأ الشعراء إلى هذه المقدمات جملة، فان كان لابدمن مقدمة فنى الأمور الطبيعية، والشئون الاجتماعية العامة، ما يغنيهم عن ملازمة الغزل والحرر.

أما ختم القصائد بالاستجداء ، فشر ما جني الشعراء على

الأدب العربي، إذ كان الوصمة يستخدى لها الأدب، ويحشر بها الشعراء في زمرة الستجدين، وما كان لهم أن يتخذوا الشعر متجراً وهو ثقافة العقول، وغذاء الأرواح.

لهذا نرى الشعراء عند الغربيين قادة الجماعات ، ومرشدي الجماهير ، لم يسفوا بشعره إلى المدح وتحوه من تافه الأغراض ، بله الطلب والاستجداء .

ومِن غُرر مدائح ابن حجویسی قول فی المعتمد بن عباد :

أُنكرت شُقم مُذَابِ الجسد وهو من جنس عيون الخُرُّد كَجُمَانَ الطَّلِّ فِي الورد الندي وبكيت فالدمع فى وجنتها فتكت مقاتما بالأسد ما الذي يبكي بحزن ظبية والالباء الحور إما قتلت لحظات العين منها لا تدى نغد قر ألى بعبد غد غادة إن (ينط) منها موعد بخلاف عندها مطرد هكذا عندى مجرى مطايا ڪيد تُرحَم منها کيدي وهی من عجب ومن تیه لمما ضل في الحب بها من يهتدي ذات عين بالهبوى نابغة حرحها في كل قلب مُكْمَدُ وهى نجلاء حكاها سعة

ما لأحداق الها والأعد هل رأيت الجمر في المفتأد لانفاث النهى في عُقَدَ غير داء الروح داءُ الجسد وهو في بعض ثنايا العُوَّد شهد ، واها لذاك الشهد هل يكون الراح ذوب البرد أفق الشمس على أفق يدى کل ہم کامن فی خلدی فاتفته بدموع الزُّبد برداء القار منه ترتدى مر أيام الزمان الجدُّد أرج المسك ولون العسيما تقر أوتار الغزال الغرد والندى والبأس للمعتمد ختم الفخر به ما يبتدى

لا يذوق الِليِّل فيهـا إِعْدا قذفت حبة قلى فى الهوا سحرها وحي بنجوى ناظر ما لأس في عمد عمل خني البرء على إلطافه إن فى ظَلْم ظلوم لجنى ذاب لی بالراح منها برد هاتها صفراء مااخترت لها خارج في راحي مقتّنُص جرد المزج عليها صارما ُعتَّفْت ما ُعتقت في خزف حيث أبلي جسمها لا روحها ما أطاق الدهر أن بسلما فاقض أوطار اللذاذات على فلحون العود والكأس لننا ملك إن بكأ الحمدُ به شرف الحجد ومحض السودك ذلك الأوحد كل العدد كان منه فى القيم القعد ذل أهل السبت أهل الأحد وهى عنــد الله بيضاء اليد وهو فينه تأبيه يقتدى مستبة من عبلا المعتضد كان العارض كف الحلمد جرَّد المرهف فوق الأُجرد من منار الدين ميل العمد إن ترم منهن نقصا تزدد تعصف الرمح عليه يزيد كان منــه فى كريم المولد رمحه فهو له كالمؤود وضواريهم له ڪالنَّقَدَ بشواظ البارق المتقد

معرق في الملك موصولا به من غدا في كل فضل أوحدا من حمى الأسلام من طاغية وكست أسيافه عارية ذويد حمراء من قتلهمو تقتدى الأملاك في العدل به كيف لا يملي على الناس العلا غارض ينهل بالوبل إذا وهصور يفرس القرن إذا قوامت عزمته عن نيــة لا تامه في عطاياه التي فنداه البحر والبحر متي ومحال نقلك الطبع الذى كم لُمام جرً في أوله وليوث صال فيهم فانثنوا بخسام مطنىء أرواحهم

من شرار القدح مافى الزند فتناه عن مغاني معبد كلسان في فم الأَيْم الصَّدِي طالع في يَزَنَّى أَمَّلِد حوم الوحش ضحا بالفدفد جاء في كاهل عزم أيَّا-رُبِيتْ في حجره كالولد كلما شمَّ قاوب الأُسد كلَّ روح في غدير الزرد كان في رمحك سم الأسود وهو بَرْد أم عناق الْجُرّدر ينظم الفخر وجدوى المجتدى شهد الفضل له في الشهد محسن صيد المعانى الشرّد اك بالتقريظ في كل ندي يعرض الهدم لها في المستلم

لعواريه على هاماتهــم كم تغنى بالناما في الطُّلا وسنان مشرَع في صَعْدةٍ في سياء النقع منــه كوكب أبدأ يدعو إلى مأدبة يا بني البأس من الدُّمر الذي شيب الحرب اقتحاما بعدما يرعف اللَّهٰذم في راحته سمهري أحرقت شعلته أنت ذاكِ الأَسِد الوَرَّد فهل أعناق البكم استحسنته دمت فی الملك لمنی مادح وبنات من فصيح مفلق فهو بالأحسان في الفاظها فى يبوتِ أذنت فيهـا العلا قد بناها من عروض فهي لإ

ا أثنت عليكم فتقت لكم مسك الثناء الأبدى وإذا استعيث من المجدأتي معربا عنها لسانُ المنشد

- الرثاء

هو من الفنون التي لم يقصر فيها ابن حمديس ولم ينبغ فيها نبوغه في الوصف والمديح . فرثاؤه الجيد وحي وجداته المتألم ، ورثاؤه الضميف هو ما ألجأته الأحوال إليه دون أن يمس الحزن شغاف قلبه ، فجاء متكلفاً خاواً من التأثير

فاقرأً له رثاء جاريته جوهرة فلن تنتهى منه حتى يفعم قلبك بالأسى ، وتكاد تحس أنك أنت الفاقدها دونه، كانجد لهمثل هذا الرثاء الباكى فى ابنته وزوجه وعمته وأبيه

وإليك قصيدته في الله عند عند عرقت في البحر وهو مسافر ألى إفريقية .

أيا رشاقة غصن البان ما هصرك^{*}

ویا تألف نظم الشمل من نثركُ ویا شئونی وشأنی كله خززن

فضى يواقيت دمعى واحبسى دررك

ما خلت قلبي وتبريحي يقلبه ألا جناح قطاة في اعتقال شركُــُـــُ

لاصبر عنك ، وكيف الصبر عنك وقد

طواك عن عيني الموج الذي نشركُ

كلا وروضة ذاك الحسن ناضرة

لا تلحظ العين فيها ذابلا زُهَرَك

أماتك البحر ذو التيار من حسد

لما درى الدر منه حاسداً تُغُركُ وقعتُ في الدمع إذ أغرقت في الحج

قد كاد يغمرنى منه الذي غمرك

أَى الثلاثة أبكي فقاء بدم

عميم خلقك ، أم معناك ، أم صفر ك

من أين يقبح أن أفنى عليك أسى

والحسن فى كل فن يقتنى أثرك

كنت الشيبة إذولت ولاعوض

منها ولو رمح الدنيا الذي خسركُ

مآكنت عنك مطيلا بالهوي سفري

وفد أطلت ِ لحيني في البلِي سفركُ .

هل واصلى منك ألا طيف ميتة

تهدى لميني من ذاك السكون حرك

أعانق القبر شوقاً وهو مشتمل

عليك لو كنت فيه عالما خبرك

وَدِدت يانور عيني لو وقى بصرى

جنادلا وترابا لاصقاً بشرك[•]

أقول البحر إذ أغشيته نظرى

ماكدر العيش ألا شربها كدرك

هلا نظرت ألى تفتير مقلبها أ

إنى لأعجب منه كيف ماسحرك

ياوجه جوهرة الحجوب عن بصرى

من ذا يقيك كسوفا قدعلا قرك ياجسمها كيفأخلومنجوىحزني

وأنت خال من الروح الذى عمرك

ليلى أطالك بالأحزان مقتصرا على من كان بالأفراح قد قصرك

ما أغفل النائم المرموس في جدث

إنكانأسلمكالمضطر عنقدر

إنكان للدمع في أرجاء وجنته

عما يلاقى من التبريح من سَهِرَكُ يا دولة الوصل إن وليت عن بصرى

فالقلب يقرأ في صحف الأسي سورك

أَنْنُ وَجِدَتُكُ عَنَى غَيْرِ نَابِيةً فَانَ نَفْسَى مُهَا رَبِّهَا فَطُرِكُ فلم يخنك على حال ولاغدرك نهاه عن شرب كأس من بها أمرك

هلكان ألاغريقا رافعا يده أما عداك حمام عن زيارته فكيفأطمع فيكالنعش وانتظرك

تبرح فهو يبكى بالأسى خفرك وأنما مد عمري قاصر عمرك

وما نجوت بنفسي عنك راغبة 🗸 — الغخر والشكوى :

للفخر والشكوى مواطن كثيرة فيشعر ابن حمديسوأ كثر

(١) نقص في الأصل

ما يكونان مقترنين ، ولا تكاد تقرأ له شعرا فى المديح والوصف والرثاء حتى تجد الشكوى مبثوثة فى تضاعيفه

أما مبعث الفخر في نفس الشاعر ، فاعتداده بما لقومه من ماض مجيد، ومجدتليد . وأما مبعث الشكوى، فتبرمه بما نالهم من غدر الزمان، وتصرف الحدثان

وقد كان فخر ابن حمديس بما عرفه المسلمين من ملك عتيد، وسلطان قاهر . وأما شكواه فأهم أسبابها نكبة بلاده ، وجلاء قومه عن وطنهم، وما نالهم من ذل بمدعز، وخوف بمدأمن . وقد نظر ابن حمديس في آفاق الاسلام، فلم يجد فيها على كثرتها واتساع أرجائها، الا وطنا معتدى عليه، وملكا مفصوبا من أهله، وظلما فاشيا في عصره . فكان ذلك من أكبر الدواعى لكثرة شعره الباكي

وهناك سبب آخر الشكواه وهو أسراع الشيب إليه، وترحل ظل الشباب عنه ، تجد ذلك منبثاً في شعره، حتى خرياته وغزله . ومن قصائد حقى الفخر والشكوى قوله وهو في بلاد المغرب(١)

 ⁽١) من النصوص الأدبية المقررة في هذا المام

تدرعت صبرى جنة النوائب فان لم تسالم يا زمان فارب المرع ، وقال الجنة ما استترت به من سلاح ، شبه الصبر بالدرع ، وقال البست صبرى درعا أتق بها المصائب فأنا على استعداد لحرب الدهر إن لم يجنح إلى السلم .

عَجَمَتَ حَصَاةَ لا تَلْينَ لغامز ورضْتَ شَمُوسَالايذل ل اكب عجم المودعضه ليختبره — والحصاة الرأى والعقل، ورضت شموسا أى ذلات جواداً لا يستطاع ركوبه — شبه رأيه بالمود الصلب، ونفسه بالجواد الصعب، بريد أن الدهر حاول إذلاله

فلم يستطع

كأنك لم تقنع لنفس بغربة إذا لم أنقب فى بلاد المفارب فُطِيْتُ بها عن كلكأس ولنة

وأنفقت كنزالعمر فى غير واجب

فى البيت الأول جناس بين غربة ومغارب — وما أبدع أن يشبه حرماته الكأس واللذة بفطام الطفل عن ثديه المحبب إليه . ويشبه عمره بالكنز الثمين ينفق فى غير منفعة — ينكر على الدهر تشتيت شمله ، وحرمانه قضاء الأوطار من وطنه ببيت رئاس المضف ثني ساعدي

معاوضة من جيد غيداء كاعب وماضاجح الهندى إلا مثلًما

مضاربه يوم الوغى في الضرائب

رئاس العضب مقضب السيف - وغيداء كاعب أى فتاة ناعد - والهندى السيف - والمثلم المضارب المكسر الحدة والوغى الحرب، والضرائب المضروبون بالسيف - انظر فى البيت الأول الى غره المزوج بأنات نفسه المخزونة ، بعد أن استبدل فى العناق مجيد الغادة الناهد مقضب السيف البتار - ثم إلى غره فى البيت الثانى بكثرة معالجة الحرب وإتقانه الطعن والضرب، حى كأن السيف يعانق منه سيفا آخر طااا قطعت مضاربه أوصال الضرائب

فكنت وقد من الصبامثل قده عهدت إليه أن منه مكاسبي فان تك لى فى المشرفى ما رب فكم فى عصاموسى له من ما رب القد القامة - والمشرفى سيف منسوب إلى المشارف وهى

قرى من بلاد العرب تدنو من الريف — والما رب الحاجات — يقول أنه صحب السيف من فجر صباه ، أيام كانت قامته لا تعدو قامة السيف طولا ، كما أعلمه ألا ينال رزقه الا محده. وما أبدع أن يؤيد هذه الدعوى بالبيت الثانى الذى يشبه فيه السيف بعصا موسى تشيها ضمنيا. وفي هذه العصا يقول تعالى (هي عصاى ، أتوكاً عليها وأهش بها على غنمى ، ولى فيها ما رب أخرى)

أتحسبني أنسى ومازلت ذاكرا خيانة دهرى أو خيانة صاحبي تغذى بأخلاق صغيرا ولم تكن ضرائبه الأخلاف ضرائبي ويارُبُّ نبت تعتريه مرارة وقدكان يسنى عذب ماءالسحائب

ضرائبه طبائمه جم ضريبة - شبه في البيت الثاني أخلاقه بغذاء حلوكان يطعمه صاحبه . يريد أنه كان يحسن معاملته .

وفى هذه الأبيات — يدع الفخر جانبًا ويمود الى نفسه البائسة فيصنى إلى شكامًا خيانة دهره الذى نكب أهلهووطنه، وأخرجه كما عرفت من جنته. وخيانة صاحبه الذي نكره بعد أن تجهم له وجه الزمان.

وفى البيت التاني يشرح كيف كان يحسن إلى هذا الصديق

من عهد الصبا فأخلفت الأيام فيه ظنه لأن طبائع هذا الصديق لم تكن كطبائع ابن حمديس، وما أروع التشبيه الضمني في البيث الثالث - فقد شبه هذا الصديق الحائن بنبات مر المذاق طالما روى بمذب ماء السحاب

عامت بتجربي أموراً جهلها وقد تمجل الأشياء قبل التجارب ومن ظن أفواه الخضارم عذبة قضى بخلاف الطن عند المشارب الخضم وهو البحر الخضم

لعله بعزى نفسه الحزينة بهذين البيتين فيقول لها أن فيمتك خيانة هذا الصديق إنك رابحة بذلك تجاريب عالية، فلن تخدعى بعد اليوم، ولن تكونى كن ظن أمواه البحار عذبة عفاول أن يشرب منها، شميها لمرارتها

وقال أيضًا في الفخر والشكوى (١)

أمطتك همتُك العزيمة فاركب لا تلقين عصاك دون المطلب شبه العزيمة بمطية بركبها صاحبها إلى عايته. وهل هناك مطية أصلب ظهراً ، وأفسح خُعلى من العزيمة - وإلقاء العصا كناية

 ⁽١) من النصوص الأدبية المقررة في حذا العام

عن النزول والاقامة ، فكا أنه يقول : لا تعتمد على غير عزيمتك في طلب حاجتك ولا يقعد بك الإعياء عن نيل هذه الحاجة فاطو العجاج بكل يَعْمَلَة لها عومالسفينة في سراب السَّبْسَب العجاج الغبار ولعله غبار السفر - اليعملة الناقة النجيبة المطبوعة - السراب كالماء وليس به . والسبسب البيداء ـ شبه سير الناقة في الصحراء بموم السفينة في سراب هذه الصحراء معراء

يقول شق هذا النبارواقطع هذه القفار بناقة ثجرى فيسراب الصحراء جرى السفينة في الماء

شرَّق ليحكى عن ضيائك ظلمة فالشمس بمرض نورها بالمغرب يمرض نورها يظلم فلا مجاز هنا. وإذا كان المراديضمف نورها صح أن يكون فيها استعارة. تلمح في هذا البيت رغبته في انتجاع بلاد الشرق، لمله يلتي هناك حياة حرة وعيشاً رافهاً

إن الحظوظ طرقنى فى جنة آخرجننى منها خروج المذنب طرقننى جنننى ليلا، وجنته صقلية وطنه، وفي طرق الحظوظ إياه استعارة، إنه ينكاً قرّحة قلبه بهذه الذكرى المضة، التي ليس له يد منها، فان فيها على إيلامها بمض الساوى للمنكوين كل لأشراك التحيل ناصب فاخلُب بنى دنياك إن لم تغلب ولرب محتقر تركت جوابه والليث يأنف من جواب التعلب خليه خدعه بلسانه ، وفي أشراك التحيل تشبيه بليغ ، كما أن في البيت الثاني تشبيها ضمنياً.

يصف أهل زمانه بالختل والغدر، فاخدعهم بزخرف القول إن أعوزتك الغلبة عليهم، ثم يتعت نفسه بالترفع عن الجرى مع السفهاء في مدان السباب

أصبحت مثل السيف أبلى غمده طول اعتلاق نجاده بالمنكب إن يعله صدأ فذا من صفحة مصقولة بالماء تحت الطلحب

النجاد علاقة السيف و والطلحب خضرة تعلو الماء المزمن . يقول إنه بما عاتى من وعناء الأسفار، وبما جالد من أحداث الزمان ، صاركالسيف أ بلى قرابه طول تعليقه بالنكب، لاستخدامه فى الحرب، فإذا لوّحت جسمى شمس هذه الأحداث ، فا أنا إلا السيف يعلو صفحته صداً من الدم الذى أساله ، فكان به كالماء تحت الطحلب

A -- الغزل

الغزلمن ألصق الفنون الشعرية بالوجدان. ولكن ابن حمديس وهو الشاعر المصور ، لا يكاد يطيق الغزل الوجدانى ، فسرعان مايفر منه إلى الناحية التي قوى فيها استعداده ، فينتقل من الوجدان إلى الوصف ، ويطنب في ذكر محاسن المرأة وجمالها ، على أن غزل ابن حمديس بعد ذلك غزل صناعي ، قدم أكثره تمهيداً بين يدى قصائد المديح ، وقرض بعضه تلبية خواطر عارضة ، لا تنصل بالم نسان معين ، خلوه من وقائم الأحوال التي يتعرض لها الحبون : كالهجر والوصل ، واللقاء والوداع ، والتجنى والاستعطاف ، وغير ذلك من ملابسات الحب ومستازماته ، فن غزله الوجداني الرقيق قوله ملابسات الحب ومستازماته ، فن غزله الوجداني الرقيق قوله

عدبت رقة قلبي ظلماً بقسوة قلبك
وسمت جسمي سقا وما شفيت بطبك
أسخط كل عدو رضيته لحبك
من لى بصبر جميل على رياضة صعبك
فياتشوق بُعدى الى تنسم قربك
أما ومرسل زَحْف بُغرى بتقبيل كعبك

ووجنةٍ تَمسَّها في الورد صنعة ربك لقد جنحت لسلمي كما جنحت لحريك فالدلال التي زا د في ملاَحة عمك عليه طابع حبك فكيمن الأسر فلبا ونعميني بعتبي فقد شقيت متبك ومن غزله الوصفي قوله :

ملني من لا أملّه وأذاب القلبَ دَلَّهُ * رشأ ينفر خوفا كليا ما شاه ظلة ياعليل الطرف جسمي نظرة منك تمأة نِيطُ فَ خصر لاردف عبى كيف تُملَّهُ يا غزالا حرّم اللّــــه دى وهو نُحلّه إُعا الحسن عل الله أو أنت علَّه بعضه في أُوجِه النــــاس وفي وجهك كلَّهُ

ألفاظه وأساليبه ومعانيه وميزاته

١ -- ألفائلم:

يرى المطلع على شعر ابن حمديس أن ألفاظه كلها فصيحة، الاتنبو عن قوانين العربية فى تصريفها أو اشتفاقها ، وقد تقرأ الدبوان كله فلا تقع فيه على لفظ ركيك مبتذل، أودخيل مجتلب، كما لا تجدفيه الغريب المعتى الذى لاتسيغه اللغة ، ولا تقبله الأذواق . ولكنك واجدفيه اللفظ الجزل الذى يملأ سممك شدة، وتروع نفسك قوته ، وليس هذا من الغريب الحوشى الذى سبق ذكره

٢ - أساليبه:

وبرثت أساليه من التعقيد كما برئت مفردا تهمن الأغراب ولكنها لم تكن أساليب البيئة التي عاش فيها ابن حمديس ، تلك البيئة الحضرية التي شاعت فيها رقة الأساليب وسهوله العبارات. وإنما كانت أساليب المدرسة التي تخرج ابن حمدين على أساندتها من شعراء المشرق وأخصهم أبو نواس وأبو تمام والبحترى، وابن

الرومى، والمتنبى . ولذلك تجد شعره يتزع إلى أساليبهم فى القوة والمتانة .

ولعلك تقف بعددرس ابن حمديس على أثر آخر لتلك المدرسة فى شعره ، ذلك هو عنايته بطريقة أبى تمام والبحدى فى حسن الملاءمة بين أجزاء القصيدة ، حتى تخرج كأنها قطعة واحدة من الديباج ، متشابهة فى رونقها ومائها

ولا تنس أثراً آخر كان له شأنه في شعر ابن حمديس ، وهو اصطناع البدية ، الذي أذاعه أبو تمام ومدرسته في الشعر العربي ، وجعله سمة لشعر الحدثين .

وقد جارى ابن حمديس فيه أبا تمام ، ولم يقصر عن شأوه فيه، فلم يكن جناسه ، ولا توريته ، ولا حسن تخلصه ، ولا براعة مطالعه ومقاطعه ، بأقل من نظائرها في شعر أبي تمام والبحتري

۳ – معانیه :

أما معانيه وأخيلته فأ كثرها من معانى أولئك الشعراء الذين تأثره ابن حمديس، فقد قلدهم فيها وأحسن التقليد، فأكثر معانيه في الخر احتذاء لأبي نواس، وقد نسج في مدائحه ومراثيه على نول أبى تمام والبحترى: في طريقتها العامة ، ومعانيها المفردة .
ولكن ابن حمديس يميل دائمًا إلى التجديد في المعى القديم ،
ويتصرف في ذلك تصرفا حسنا ، حتى يخيل أليك أن المعنى من
ابتكاره واختراعه.

ومع ذلك فلا يخلو ابن حمديس من معان مخترعة ، وبخاصة باب الوصف ، فهو وإن جرى فيه على سنن ابن المعتز ، استطاع أن يأتى فيه بكل معنى معجب مطرب .

ووضوح المانى فى شعر ابن حمديس أمر لاشك فيه فى غير بابالوصف. أما الوصف فلا تكاد تقف على براعة تصوير مغيه، إلا بعد أن تقرأ البيت أو القطعة حتى تتصور العنى ، فإذا أنت فى دهشة من براعة الشاعر وقوة خياله

ع – ميزاته:

ولعل هذا الشعرالوصفى الرائع هوأخص ميزات ابن عمديس. وأدل فنونه عليه. والحق أن قوة التصوير في ابن عمديس بلغت جد الكمال . فقد خلالنا شعره من المناظر الطبعية والمصنوعة مالا يقل في بهائه وروقه وروعة فنه عما خلده مهرة المصورين

والرسامين .

وفى شعرهمزية أخرى هى براءته من الهجر والسخف وغيرها مما حشيت به دواوين الشعراء، وكان وصمة الشعر العربي . وهو بترفعه عن مساجلة الشعراء فى الهجاء، وتعففه عن إسفافهم إلى ميادين السباب، يعد بحق من شعراء الأخلاق، ذوى النفوس الكبرة العالمة

الموازنة بينه وبين شعراء عصره

ين ابن حمديس وابن خفاجة الأندلسى مشابهة واضعة ، فقد حذق كل منهما الشعر التصويرى المادى ، ولكن ابن خفاجة قصر شعره على وصف الطبيعة ، فهو يفضل ابن حمديس من هذه الناحية ، لكن ابن حمديس ، على قلة شعره الطبيعي ، أدق تصويرا ، وأغوص على غرائب المعانى من ابن خفاجة

وين ابن حمديس وأبي نواس مشابهة في خرياته فهي من من واد واحد: الفضل فيها للمتقدم، ولكن المتأخر منهما لم يعدم. الزيادة والاجادة، وبخاصة معانيه الجزئية وین ابن حمدیس وأبی تمام والبحتری مشاكلة فی صناعة المدیج والرثاء فطریقتهم فیها واحدة

ويينه وين البحترى خاصة مشابهة فى الفن الوصفى ، فان البحترى من أساتذته فيه، وأساوبه البديعى مستمد من أسلوب أبى تمام، ولئن أفسد البديم على أبى تمام بعض معانيه، لقد كان البديم فى شعر ابن حمديس حلية الطراز، ووشى الرياض، وتفصيل العقد





l. 33

n